

The Haunted Stage

THEATER: Theory/Text/Performance

Enoch Brater, Series Editor

Recent Titles:

Trevor Griffiths: Politics, Drama, History by Stanton B. Garner Jr.

Memory-Theater and Postmodern Drama by Jeanette R. Malkin

Performing America: Cultural Nationalism in American Theater
edited by Jeffrey D. Mason and J. Ellen Gainor

Space in Performance: Making Meaning in the Theatre by Gay McAuley

Mirrors of Our Playing: Paradigms and Presences in Modern Drama
by Thomas R. Whitaker

Brian Friel in Conversation edited by Paul Delaney

Sails of the Herring Fleet: Essays on Beckett by Herbert Blau

On Drama: Boundaries of Genre, Borders of Self by Michael Goldman

Contours of the Theatrical Avant-Garde: Performance and Textuality
edited by James M. Harding

The Painted Word: Samuel Beckett's Dialogue with Art
by Lois Oppenheim

*Performing Democracy: International Perspectives on Urban
Community-Based Performance*
edited by Susan C. Haedicke and Tobin Nellhaus

A Beckett Canon by Ruby Cohn

David Mamet in Conversation edited by Leslie Kane

The Haunted Stage: The Theatre as Memory Machine
by Marvin Carlson

The
*H*aunted *S*tage

The Theatre as Memory Machine

Marvin Carlson

Ann Arbor

THE UNIVERSITY OF MICHIGAN PRESS

Copyright © by the University of Michigan 2001
All rights reserved
Published in the United States of America by
The University of Michigan Press
Manufactured in the United States of America
⊗ Printed on acid-free paper

2004 2003 2002 2001 4 3 2 1

No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system,
or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, or
otherwise, without the written permission of the publisher.

A CIP catalog record for this book is available from the British Library.

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Carlson, Marvin A., 1935–

The haunted stage : the theatre as memory machine / Marvin
Carlson.

p. cm. — (Theater—theory/text/performance)

Includes bibliographical references and index.

ISBN 0-472-11242-2 (alk. paper)

1. Theater—Psychological aspects. I. Title. II. Series.

PN2071.P78 C37 2001

792'.01'9—dc21

2001003729

To Daniel Mesguich

*whose ghost-filled productions have haunted
my memory as they have haunted this book*

For theatre is, in whatever revisionist, futurist, or self-dissolving form—or in the most proleptic desire to forget the theatre—a function of remembrance. Where memory is, theatre is.

—Herbert Blau, *The Audience*

Even in death actors' roles tend to stay with them. They gather in the memory of audiences, like ghosts, as each new interpretation of a role sustains or upsets expectations derived from the previous ones.

—Joseph Roach, *Cities of the Dead*

What, has this thing appear'd again tonight?

—Shakespeare, *Hamlet*

Contents

Acknowledgments xi

one

The Haunted Stage: An Overview 1

two

The Haunted Text 16

three

The Haunted Body 52

four

The Haunted Production 96

five

The Haunted House 131

six

Ghostly Tapestries: Postmodern Recycling 165

Notes 175

References 187

Index 193

Acknowledgments

The basic concerns and interests that this book addresses were first developed in a series of reports and discussions that took place as a part of the ongoing Working Group in Performance Analysis of the International Federation of Theatre Research, and I am extremely grateful to the continuing members of that group, and especially to Sarah Bryant-Bertail, Erika Fischer-Lichte, Janelle Reinelt, Freddie Rokem, and Eli Rozek, for helping me to clarify my thoughts on this subject. A departed member of this group, Michael Quinn, was especially helpful at an early stage of the work in both conversations and writings. Although I hope that this study will contribute something to an awareness of the provocative relationship between the theatre, haunting, memory, and ghosts, I am certainly not the first to notice this relationship and must express my deepest gratitude for the fascinating and stimulating insights into this subject provided by the two theorists whose thinking has most haunted my own in this research, Herbert Blau and Joseph Roach. The epigraphs drawn from each that open this study suggest how closely some of their concerns resonate with my own.

The reader will quickly discover how important to my study are examples from the living theatre. I must also express my profound gratitude to the many theatre artists in many countries and traditions whose work I have been privileged to see and who have instructed and inspired me in this speculation upon certain aspects of that highly complex and challenging cultural phenomenon, the theatre.